



Mackenzie Valley Land and Water Board

7th Floor - 4910 50th Avenue • P.O. Box 2130
YELLOWKNIFE, NT X1A 2P6
Phone (867) 669-0506 • FAX (867) 873-6610

July 15, 2010

File: MV2009L3-0025

Distribution List

Dear Sir/Madam:

**Amendment Review - Water Licence #MV2009L3-0025
Hamlet of Fort Liard - Municipal, Fort Liard**

This Water Licence Amendment Application is now available for viewing online. To access this document on our website, please go to www.mvlwb.ca/my, "Items for Review", Hamlet of Fort Liard. The Mackenzie Valley Land and Water Board will use your comments in its evaluation and preliminary screening of the application. Please quote Water Licence MV2009L3-0025 in any correspondence related to this operation.

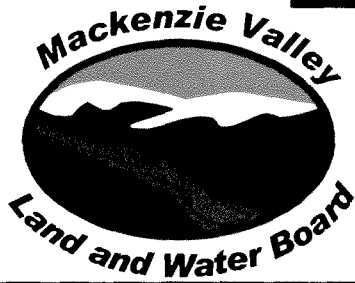
Your comments should be submitted in writing by **August 5, 2010**. If additional time is required to complete further studies or investigations regarding this application, please telephone (867) 669-0506 or email permits@mvlwb.com before this date.

Please note: in accordance with Mackenzie Valley Land and Water Board policy, late comments will not be accepted.

Yours sincerely,

A handwritten signature in cursive script that reads "Lynn Carter".

Lynn Carter and Angela Plautz
Regulatory Officers



Mackenzie Valley Land and Water Board
7th Floor - 4910 50th Avenue
P.O. Box 2130
YELLOWKNIFE NT X1A 2P6
Phone (867) 669-0506
FAX (867) 873-6610

FILE NUMBER: MV2009L3-0025

Date: July 15, 2010
To: Distribution List
Organization: Various
Fax Number: Various
Copied To: _____
From: Amanda for Angela Plautz, Regulatory Officer
Number of pages including cover 4

Remarks:

Re: Water Licence – Request for Comments

Should you wish to comment, you can do so by submitting your comments in writing by August 5, 2010 quoting the mentioned water licence.

If you have any questions please contact our office at (867) 669-0506 or email permits@mvlwb.com.

Thanks,

- Enclosures
- As requested
- For your information
- For your comment
- For your approval

<u>Delivered by</u>	<u>Date</u>
<input type="checkbox"/> Courier	_____
<input type="checkbox"/> Hand	_____
<input type="checkbox"/> Delivered	_____
<input checked="" type="checkbox"/> Email/Fax	<u>July 15, 2010</u>
Sent by	<u>AG</u>

Note: The document accompanying this transmission contains confidential information intended for a specific individual and purpose. The information is private, and is legally protected by law. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure, copying, distribution, or the taking of any action in reference to the contents of this telecopied information is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the above person immediately by telephone and return the original to by regular mail to address above.

Distribution List by Fax

Dehcho/ South Slave Area

First Nations

Chief Isadore Simon	TthedzehK'edeli First Nation (JMR)		867-809-2002 or 809-2071
Chief Joachim Bonnetrouge	Deh Gah Got'ie Dene Council (Ft Prov.)		867-699-3134
Chief Lloyd Chicot	Ka'a'gee Tu First Nation (Kakisa)	21	867-825-2002
A/Chief Albert Moses	Pehdzeh Ki First Nation (Wrigley)	23	867-581-3229
Chief Jim Antoine	Liidlii Kue First Nation (Ft Simpson)	25	867-695-2665
Grand Chief Sam Gargan	Dehcho First Nations	35	867-695-2038
Chief Fred Tesou	Nahanni Butte First Nation	36	867-602-2910
Chief Steven Kotchea	Acho Dene Koe First Nation (Fort Liard)	37	867-770-4004
Chief Dolphus Jumbo	Sambaa K'e Dene Band (Trout Lake)	38	867-206-2828

Communities

Mayor Duncan Canvin	Village of Fort Simpson	17	867-695-2005
Mayor Tina Gargan	Hamlet of Fort Providence	18	867-699-3360
Mayor Allan Flamand	Enterprise Settlement Corporation		sao_enterprise@airware.ca
Mayor Julie Capot-Blanc	Hamlet of Fort Liard	39	Acho.jcb.qmgr@northwestel.net

Aboriginal Organizations

President Marie Lafferty	Fort Simpson Métis Local #52		867-695-2040
President Albert Lafferty	Ft. Providence Métis Council Local #57		867-699-4319
Priscilla Canadien	Fort Providence Resource Management Board	27	867-699-3133
Lee Mandeville	Dene Nation		lmandeville@denenation.com
Michael Nadli	Dehcho Land Use Planning Committee	41	867-699-3166
President Ernie McLeod	Fort Liard Métis Local #67	42	867-770-3266
Frank Kotchea	Nahendeh Land & Environmental Services		867-770-4701

Government

Marty Sanderson	South Mackenzie District Office - INAC		Marty.Sanderson@inac.gc.ca Charlene.Coe@inac-ainc.gc.ca
Robert Jenkins	Head, Regulatory and Science Advice - Water Resources - INAC		Robert.Jenkins@inac.gc.ca
Angela Norris	Mineral & Petroleum Resources Directorate - INAC		norrisa@inac.gc.ca
Julie Jackson	Manager/ Aboriginal and Territorial Relations - INAC		consultationsupportunit@inac.gc.ca james.lawrance@inac.gc.ca
	Intergovernmental Affairs – INAC		intergov@inac-ainc.gc.ca 669-2710
Glen Mackay	GNWT – PWNHC		GLEN_MCKAY@gov.nt.ca
Patrick Clancy	GNWT - ENR		Patrick_Clancy@gov.nt.ca
ENR	Gnwt_ea@gov.nt.ca		Gnwt_ea@gov.nt.ca
Duane Fleming	GNWT - Health		Duane_fleming@gov.nt.ca
Kris Johnson	GNWT – ITI		K_Johnson@gov.nt.ca
	Environment Canada		ec.ea.nwt@ec.gc.ca
Susan Abernethy	WCSS		SusanA@wcb.nt.ca
Rick Walbourne	DFO		Rick.Walbourne@dfo-mpo.gc.ca

Others

Ann Peters	Dillon Consulting		APeters@dillon.ca
John McKee	SAO, Fort Liard		sao@fortliard.com
Rick Phanuef	Dev. Corp Mgr Sambaa K'e(Trout Lake)		867-206-2032

If there are any errors in this distribution list, please contact our office.

Peter Redvers	Research Cons. Samba K'e	predvers@ssimicro.com
Vern Christensen	MVEIRB	vchristensen@mveirb.nt.ca

Amanda Gauthier - MVLWB

From: Amanda Gauthier - MVLWB [agauthier@mvlwb.com]
Sent: Thursday, July 15, 2010 4:53 PM
To: 'sao_enterprise@airware.ca'; 'acho.jcb.gmgr@northwestel.net';
'lmandeville@denenation.com'; 'Marty.Sanderson@inac.gc.ca'; 'Charlene Coe';
'robert.jenkins@inac.gc.ca'; 'norrisa@inac.gc.ca'; 'consultationsupportunit@inac.gc.ca';
'james.lawrence@inac.gc.ca'; 'intergov@inac-ainc.gc.ca'; 'GLEN_MACKAY@gov.nt.ca';
'Patrick Clancy'; 'gnwt_ea@gov.nt.ca'; 'duane_fleming@gov.nt.ca'; 'K_Johnson@gov.nt.ca';
Canada Environment (ec.ea.nwt@ec.gc.ca); 'SusanA@wcb.nt.ca'; 'Rick.Walbourne@dfo-
mpo.gc.ca'; 'sao@fortliard.com'; 'predvers@ssimicro.com'; 'vchristensen@mveirb.nt.ca';
'apeters@dillon.ca'
Cc: 'Anne Umpleby'; 'Angela Plautz - MVLWB'
Subject: FW: Hamlet of Fort Liard - Request for comments
Attachments: MV2009L3-0025 - Hamlet of Fort Liard.pdf

Here is the attachment!

From: Amanda Gauthier - MVLWB [mailto:agauthier@mvlwb.com]
Sent: Thursday, July 15, 2010 4:51 PM
To: 'sao_enterprise@airware.ca'; 'acho.jcb.gmgr@northwestel.net'; 'lmandeville@denenation.com';
'Marty.Sanderson@inac.gc.ca'; 'Charlene Coe'; 'robert.jenkins@inac.gc.ca'; 'norrisa@inac.gc.ca';
'consultationsupportunit@inac.gc.ca'; 'james.lawrence@inac.gc.ca'; 'intergov@inac-ainc.gc.ca';
'GLEN_MACKAY@gov.nt.ca'; 'Patrick Clancy'; 'gnwt_ea@gov.nt.ca'; 'duane_fleming@gov.nt.ca'; 'K_Johnson@gov.nt.ca';
Canada Environment (ec.ea.nwt@ec.gc.ca); 'SusanA@wcb.nt.ca'; 'Rick.Walbourne@dfo-mpo.gc.ca'; 'apeters@dillon.ca';
'sao@fortliard.com'; 'predvers@ssimicro.com'; 'vchristensen@mveirb.nt.ca'
Cc: 'Anne Umpleby'; 'Angela Plautz - MVLWB'
Subject: Hamlet of Fort Liard - Request for comments

Good afternoon,

Please find the attached documents for your review and comments. Should you wish to comment you can do so by submitting your comments in writing by August 5, 2010 quoting the mentioned water licence.

If you have any questions, please contact Angela Plautz at (867) 669-0506 or email permits@mvlwb.com.

Regards,

Amanda Gauthier

Regulatory Clerk

Mackenzie Valley Land and Water Board

7th Floor, 4922 48th St, PO Box 2130 | Yellowknife, NT | X1A 2P6

ph 867.766.7460 | fax 867.873.6610

agauthier@mvlwb.com | www.mvlwb.com





Mackenzie Valley Land and Water Board
 7th Floor - 4910 50th Avenue
 P.O. Box 2130
 YELLOWKNIFE NT X1A 2P6
 Phone (867) 669-0506
 FAX (867) 873-6610

FILE NUMBER: MV2009L3-0025

Date: July 15, 2010
 To: Distribution List
 Organization: Various
 Fax Number: Various
 Copied To: _____
 From: Amanda for Angela Plautz, Regulatory Officer
 Number of pages including cover 4

Remarks:

Re: **Water Licence – Request for Comments**

Should you wish to comment, you can do so by submitting your comments in writing by August 5, 2010 quoting the mentioned water licence.

If you have any questions please contact our office at (867) 669-0506 or email permits@mvlwb.com.

Thanks.

- Enclosures
 - As requested
 - For your information
 - For your comment
 - For your approval
- | <u>Delivered by</u> | <u>Date</u> |
|---|----------------------|
| <input type="checkbox"/> Courier | _____ |
| <input type="checkbox"/> Hand Delivered | _____ |
| <input checked="" type="checkbox"/> Email/Fax | <u>July 15, 2010</u> |
| Sent by | <u>AG</u> |

Note: The document accompanying this transmission contains confidential information intended for a specific individual and purpose. The information is private, and is legally protected by law. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure, copying, distribution, or the taking of any action in reference to the contents of this telecopied information is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the above person immediately by telephone and return the original to by regular mail to address above.

Group Send Report

Page : 001
Date & Time: 15-Jul-2010 05:01pm
Line 1 : +8678736610
Line 2 :
Machine ID : MVLWB

Job number : 830
Date : 15-Jul 04:30pm
Number of pages : 004
Start time : 15-Jul 04:30pm
End time : 15-Jul 05:01pm (Resend time :15-Jul 06:01pm)
Successful nbrs.

One touch numbers

23	18675813229
25	18676952665
35	18676952038
36	18676022910
37	18677704004
38	18672062828
17	18676952005
18	18676993360
27	18676993133
41	18676993166

Fax numbers

☎18678092002
☎18676993134
☎18676952040
☎18676994319
☎18672062032

Unsuccessful nbrs.

Pages sent

One touch numbers

21	18678252002	000
42	18677703266	000

Fax numbers

☎18677704701 000
☎6692710 000